

## ODDANIE MTBS NOWE MIESZKANIA PRZY UL. PONIATOWSKIEGO



**K**omfortowe, wykończone „pod klucz”, w doskonałej lokalizacji. 13 czerwca br. odbyło się uroczyste oddanie nowego budynku TBS. Życzenia nowym lokatorom budynku przy ul. Poniatowskiego 3A złożył m.in. burmistrz Pyskowice Adam Wójcik. Dom to bowiem wspólna inwestycja samorządu Pyskowice i Międzygminnego Towarzystwa Budownictwa Społecznego sp. z o.o. z Tarnowskich Gór.

Budowa IV-kondygnacyjnego, dwuklatkowego budynku, rozpoczęła się w styczniu 2021 r. W tym czasie powstało 22 mieszkań w metrażu od 36 do 77 m kw. i w wysokim standardzie. Każde posiada panele w pokojach, płytki w kuchni i łazience, podstawowe sanitariaty (wanna/prysznic, umywalka, toaleta), ogrzewanie gazowe –

piec dwufunkcyjny. Dla lokatorów dostępne są pomieszczenia gospodarcze, takie jak wózkownia, suszarnia. Pojawiło się również 12 miejsc postojowych, w tym cztery stanowiska na pojazdy osób niepełnosprawnych oraz 8 miejsc w garażu podziemnym.

Budynek przy ul. Poniatowskiego 3A jest trzecim z kolei, który powstał w tym rejonie dzięki współpracy MTBS sp. z o.o. z Tarnowskich Gór oraz miasta Pyskowice. Inwestycja, która kosztowała ponad 6 mln zł, zrealizowana została przy finansowym wsparciu Banku Gospodarstwa Krajowego. Wykonawcą była firma F-BUD Spółka z o.o. Sp. k. z Wodzisławia Śląskiego.

(pp)



Szanowni Czytelnicy, rozpoczęły się wakacje, czas wyjazdów i wypoczynku. Jak zawsze w naszym mieście nie zabraknie ciekawej oferty dla mieszkańców, zwłaszcza tych najmłodszych. A w lipcu czeka nas wydarzenie, na które już teraz mam przyjemność zaprosić. Dni Pyskowic (bo o tym wydarzeniu mowa) to zestaw gwiazd polskiej muzyki, zabawa i mnóstwo atrakcji. Oczekiwanie na ten wspaniały weekend można sobie skrócić np. lekturą najnowszego „Przeglądu Pyskowickiego”.

Polecam zacząć od s. 4, na której prezentujemy „Raport o stanie gminy 2022”. Na ponad 240 stronach podsumowujemy miniony rok – kondycję finansową Pyskowic, najważniejsze inwestycje, wydarzenia, programy, inicjatywy. Szczegółowe dane składają się na całościowy obraz miasta na dzień 31 grudnia 2022 roku. Z publikacją można się zapoznać m.in. na stronie [www.pyskowice.pl/URZĄD\\_MIEJSKI/](http://www.pyskowice.pl/URZĄD_MIEJSKI/) „Raport o stanie gminy”.

Pozostałe strony „PP” wypełniają informacje, które z pewnością znajdą swoje miejsce w przyszłorocznym „Raporcie”. Na s. 1 piszemy o nowych mieszkaniach przy ul. Poniatowskiego, które powstały z udziałem miasta w budynku MTBS Tarnowskie Góry, na s. 4 o ważnych, wyczekiwanych przez mieszkańców, zmianach na cmentarzu komunalnym oraz o wynikach Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego (wygrał park trampolin na placu „dożynkowym”, zaś na s. 5 o „Zielonej pracowni”, która powstanie w Szkole Podstawowej nr 6 oraz o planach budowy hali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 4.

Dobrą informację o dofinansowaniu wspomnianego obiektu sportowego z rządowego programu „Olimpia” przywiózł, wraz z symbolicznym czekiem, wojewoda śląski Jarosław Wierczok. Gospodarz

województwa był też gościem panelu samorządowego w trakcie I Kongresu Gmin i Organizacji Pozarządowych Powiatu Gliwickiego, który odbył się w Pyskowicach 22 maja. O tematach kongresu i płynących z dyskusji wnioskach przeczytacie Państwo na s. 6.

Jak ważna jest aktywność społeczna, środowiskowa pokazuje przykład Rady Seniorów Miasta Pyskowice. Rada już dziś może pochwalić się wieloma działaniami, które rzucają nowe światło na problemy i oczekiwania pyskowickich seniorów. Za wszystkie podjęte działania i niezwykle cenne rady – bardzo dziękuję. Szczegółowe sprawozdanie z tych 12 miesięcy zamieszczamy na s. 7. Myślę, że zainteresuje nie tylko seniorów. Uwagę młodych rodziców przyciągnie natomiast z pewnością informacja, że miasto Pyskowice wróciło do szczepień przeciwko meningokokom (też s. 7).

Następne strony czerwcowego przeglądu poświęcamy sukcesom sportowym i naukowym młodych pyskowiczank (kolejne medale zawodników taekwon-do, sukces w olimpiadzie wiedzy biblijnej, znakomite wyniki zawodniczek ze Szkoły Podstawowej nr 6) oraz wydarzeniom ze szkolnego i przedszkolnego życia (s. 8-9).

Na zakończenie, w kontekście podsumowania 2022 roku chcę przekazać, że na posiedzeniu 22 czerwca br. radni Pyskowic wyrazili dla mnie jako burmistrza wotum zaufania oraz udzielili absolutorium. Szczegóły w tekście poniżej.

W tym miejscu kieruję podziękowania do wszystkich współpracowników, zarówno w urzędzie jak i we wszystkich miejskich instytucjach, placówkach edukacyjnych i spółkach. Dziękuję za ogromne zaangażowanie i odwagę w podejmowaniu często niezwykle trudnych tematów i skuteczną ich realizację. Jednocześnie z pełną odpowiedzialnością stwierdzam, że bez zaangażowania radnych i jedyności, jaką reprezentujemy w kluczowych sprawach, realizacja wielu celów nie byłaby możliwa. Dziękuję.

Szanowni Mieszkańcy, życzę słonecznych, pełnych wrażeń i bezpiecznych wakacji! Do zobaczenia w sierpniu na łamach PP, a wcześniej, bo już w lipcu – na kolejnych spotkaniach z cyklu Rozmowy na dziś i jutro.

**Adam Wójcik, Burmistrz Miasta Pyskowice**

## ABSOLUTORIUM DLA BURMISTRZA PYSKOWIC

Burmistrz Miasta Pyskowice Adam Wójcik jednogłośnie otrzymał wotum zaufania od rady miejskiej. Identyczny wynik przyniosło głosowanie nad udzieleniem absolutorium. Wcześniej radni przyjęli sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za 2022 r.

Ubiegły rok był kolejnym z tych trudnych. Od 2019 roku na skutek niekorzystnych dla samorządów zmian przepisów podatkowych zaczęły maleć dochody bieżące, z drugiej strony sytuacja ogólna – epidemia COVID, inflacja, wojna – wpływa na wzrost wydatków. Mimo tych przeciwności i problemów samorządowi udaje się utrzymać stabilną kondycję finansową Pyskowic.

Wydatki miasta na koniec 2022 r. zamknęły się kwotą 118 875 784,99 zł i były o 5 701 010, 01 zł wyższe od dochodów. Deficyt został pokryty w głównej mierze z wolnych środków, wynikających z rozliczenia kredytów i pożyczek z lat ubiegłych oraz środków europejskich. Warto podkreślić, że w trudnej sytuacji Pyskowice nie przestają wydawać na rozwój. 18 proc. budżetu (21 880 575,65 zł) przeznaczono na nakłady inwestycyjne.

Lista takich przedsięwzięć jest długa. Przypomnijmy tylko te najważniejsze. Największe środki skierowano na modernizację infrastruktury drogowej. M.in. przeprowadzono remont ul. Wyzwolenia (wspólnie z powiatem gliwickim), przebudowano ulice Młyńska i Żużłowa, wybudowano ul. Czeremchy, odnowiono część ul. Kard. Stefana Wyszyńskiego, przebudowano chodnik wraz ze schodkami przy ul. Strzelców Bytomskich 8, zainstalowano oświetlenie przejść dla pieszych przy ul. Kard. Stefana Wyszyńskiego oraz ul. Szopena.

Poprawił się również stan techniczny wielu obiektów miejskich. W 2022 zakończono kolejne etapy rewitalizacji dawnego dworca kole-

jowego na potrzeby Stacji Kultura, przeprowadzono termomodernizację Ośrodka Rozwiązywania Problemów Uzależnień przy ul. Kościelnej oraz budynku mieszkalno – usługowego przy ul. Sikorskiego, odnowiono parter urzędu miejskiego i poprawiono warunki przyjmowania mieszkańców, zamontowano windę w Szkole Podstawowej nr 6, przeprowadzono kompleksowy remont kuchni w Miejskim Żłobku.

W przestrzeni miejskiej powstały się również zupełnie nowe obiekty o różnych funkcjach. Wśród nich kolumbarium na cmentarzu komunalnym, rosarium na skwerze między al. 1 Maja, ulicami Szopena i Wojska Polskiego, ogród integracji międzypokoleniowej, samobsługowa toaleta przy ogródku jordanowskim, skatepoint przy ul. Traugutta i nowa część już podobnego obiektu funkcjonującego już na tzw. placu dożynkowym. Pojawiły się również nowe kamery i monitory w ramach rozbudowy sieci monitoringu miejskiego oraz specjalny bus do przewozu podopiecznych Dziennego Domu Senior + z niepełnosprawnością.

Wyczerpujące informacje o inwestycyjnym pokłosiu ubiegłego roku można znaleźć w „Raporcie o stanie gminy 2022” (m.in. na stronie [www.pyskowice.pl](http://www.pyskowice.pl)), który przynosi skondensowany obraz naszego miasta na koniec 2022 r.

Omówienie i debata nad tym ważnym dokumentem stanowiły początek procedury zakończonej udzieleniem absolutorium dla burmistrza Pyskowic Adama Wójcika (14 głosów za, 0 przeciw i 0 wstrzymujących się). Wcześniej radni docenili efekty jego pracy wyrażając (stosunkiem głosów 13:0:0) wotum zaufania na kolejny rok i przyjmując sprawozdanie z takim samym wynikiem.

(pp)





Jak co roku w maju tematem przewodnim sesji Rady Miejskiej była opieka społeczna. Omówiono sprawozdanie z działalności Ośrodka Pomocy Społecznej za 2022 rok przedstawione przez dyrektora Michała Króla. Praca socjalna prowadzona była wśród 176 rodzin, przeprowadzono 1491 wywiadów środowiskowych, wizyt patronażowych i interwencji. Z szerokiego spektrum działania ośrodka należy wyróżnić zadanie – piecza zastępcza. W pieczy przebywało 43 dzieci, z czego aż 15 przebywało w placówkach opiekuńczo-wychowawczych, 9 w rodzinie zastępczej spokrewnionej, a 9 w rodzinie zastępczej niezawodowej. Wydatki z tytułu przebywania dzie-

ci w pieczy zastępczej wyniosły 620 607,98 zł. W domach pomocy społecznej w 2022 roku przebywało 49 mieszkańców naszego miasta, wiązało się to z wydatkiem 1 536 637,47 zł z budżetu miasta. Z usług opiekuńczych miesięcznie korzystało ok. 60 osób. Dało to w ciągu roku prawie 13 000 godzin pracy opiekunów. Prężnie działało Centrum Wsparcia Rodziny, różnymi formami opieki objęto zarówno dzieci jak również osoby dorosłe. W placówce działają asystenci rodziny, psychologzy i opiekunowie dziecięcy. Do zadań OPS należy również egzekucja alimentów od dłużników alimentacyjnych. Na terenie miasta takich osób jest 162.

Rada omówiła i przegłosowała projekty uchwał w sprawie:

1. wyrażenia zgody na nieodpłatne przekazanie na rzecz Skarbu Państwa – Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad nieruchomości stanowiących własność gminy Pyskowice – działki leżą w pasie drogowym ul. Mickiewicza, która jest w zarządzie GDDKiA;

2. wyrażenia zgody na zbycie nieruchomości gruntowej zabudowanej – dotyczy budynku mieszkalnego przy ul. Wolności 15. Budynek jest w bardzo złym stanie technicznym;

3. wyrażenia zgody na zawarcie kolejnych umów dzierżawy na czas oznaczony nie dłuższy niż 3 lata – dotychczasowi dzierżawcy zwrócili się o zawarcie kolejnych umów;

4. nadania nazwy drodze wewnętrznej w Pyskowicach – ulica Magnolii jest prostopadłe położona do ulicy Platanowej;

5. dokonania zmian budżetu miasta na 2023 r. – między innymi: zwiększono plan dochodów o: 315 600,00 zł z dotacji Województwa Śląskiego na budowę i modernizację dróg dojazdowych do pól – ul. Poddębnie, 127 758,00 zł z dotacji na program „Poznaj Polskę”, zwiększono o 99 849,06 zł środki przeznaczone na roboty dodatkowe przy zadaniu „Termomodernizacja budynku SP3”, o 257 971,98 zł zwiększono środki na roboty dodatkowe „Termomodernizacja hali widowiskowo-sportowej”. Na opłatę pobytu naszych mieszkańców w domach pomocy społecznej przeznaczono kolejne środki w kwocie 81 887,83 zł;

6. dokonania zmian budżetu miasta na 2023 r. – kwota 111 881,25 zł to środki unijne przeznaczone na realizację projektu „Poprawa ergonomii stanowiska pracy w OPS”, 93 000,00 zł przeznaczono na pokrycie kosztów pobytu naszych mieszkańców w domach pomocy społecznej;

7. zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2023-2028 – dokonano zmian wynikających ze zmian w budżecie;

8. rozpatrzenia petycji – rada na wniosek Komisji Skarg, Wniosków i Petycji uznała, że sprawa objęta treścią petycji nie mieści się w zakresie zadań i kompetencji rady gminy.

Ze wszystkimi projektami uchwał, do których dołączone są uzasadnienia oraz z już podjętymi uchwałami można się zapoznać na stronie internetowej miasta w bip, w zakładce Rada Miejska.

**Jolanta Drozd, Przewodnicząca Rady Miejskiej w Pyskowicach**

## KOMISJE PRACUJĄ

### KOMISJA BEZPIECZEŃSTWA I PORZĄDKU

Na majowym posiedzeniu komisja oceniła li zasoby pomocy społecznej w Pyskowicach w oparciu o analizę lokalnej sytuacji społecznej i demograficznej. W 2022 roku pyskowicki Ośrodek Pomocy Społecznej objął wsparciem 211 rodzin liczących 377 osób. Tym samym 2,3% ogółu mieszkańców gminy zostało objętych pomocą. Nasze miasto otrzymało dofinansowanie do wynagrodzenia asystentów w ramach program „Asystent rodziny i koordynator rodzinnej pieczy zastępczej”. W okresie od stycznia do grudnia 2022 roku asystenturą zostało objętych 30 rodzin, w tym 87 dzieci. W 2022 roku kontynuowany był projekt pt. „Aktywni Razem 2.0”, dofinansowany ze środków Unii Europejskiej. Zakwalifikowane do udziału w projekcie rodziny mogły korzystać ze wsparcia trzech asystentów, psychologa oraz psychologa dziecięcego.

W trakcie posiedzenia komisji głos zabrał Marcin Król, dyrektor Ośrodka Pomocy Społecznej w Pyskowicach. Pokrótkę podsumował pracę OPS-u w 2022 roku. Ośrodek zatrudniał 39 osób, w tym 8 pracowników socjalnych. Przeprowadzono 1491 wywiadów środowiskowych, wizyt patronażowych, interwencji i kontroli. Konsultant ds. profilaktyki i opieki nad dzieckiem i rodziną w trakcie 89 spotkań objął pomocą 32 rodziny, liczące w sumie 122 członków. W 2022 roku w schroniskach przebywało – czasowo lub stale – 12 osób bezdomnych.

Warto odnotować, że OPS opracował oraz wdrożył do realizacji 3-letni „Gminny Program Wspierania Rodziny”.

### KOMISJA EDUKACJI, KULTURY I SPORTU

Radni omówili ofertę edukacyjną dla absolwentów szkół podstawowych w Pyskowicach. W tym kontekście zwrócono uwagę na funkcje i zadania doradców zawodowych, psychologów i pedagogów szkolnych, których głos doradcy jest ważną podpowiedzią dla młodych ludzi.

Członkowie komisji zajęli się także tematem zdrowia psychicznego dzieci i młodzieży. Jak wiadomo, kryzys funkcjonowania polskich dzieci i młodzieży trwa od lat. Pandemia nasiliła lęki, pogłębiła poczucie wykluczenia i izolacji. W temacie głos zabrał Aleksander Meryk, psycholog i psychoterapeuta z Zespołu Szkół w Pyskowicach. Zaznajomił on radnych, jak i gości, z tzw. rówieśniczą interwencją kryzysową.

Radni zapoznali się ze stanem organizacyjnym w zakresie naborów do placówek oświatowych (żłobka, przedszkoli, szkół) oraz przeanalizowali arkusze organizacyjne placówek oświatowych.

### KOMISJA GOSPODARKI KOMUNALNEJ

Członkowie Komisji zajmowali się w maju tematem zaopatrzenia Gminy w energię elektryczną i gaz, sprawą oświetlenia ulic, placów i dróg, a także omówili remonty na cmentarzu komunalnym.

Od 2017 r. Gmina Pyskowice uczestniczy w grupie zakupowej Górnośląsko-Zagłębiowskiej Metropolii. Umowa jest zawarta z firmą TAURON i obejmuje 104 punkty poboru energii elektrycznej m. in: oświetlenie uliczne, budynki komunalne, budynki szkół, przedszkoli i żłobka, MO-KiS, cmentarz, targowisko, tężnia. W Pyskowicach znajduje się łącznie 1716 lamp oświetleniowych. Natomiast w gaz Gmina zaopatruje się poprzez Operatora Gazociągów Przesyłowych GAZ - SYSTEM S.A. Na terenie gminy znajduje się 6093 odbiorców gazu, a sieć gazowa liczy 92056 metrów. Stacje gazowe znajdują się na ul. Wielowiejskiej i Powstańców Śląskich.

Właścicielem cmentarzu komunalnego jest Gmina, ale nieruchomością administruje MZBM-TBS. W 2022 roku zlikwidowano 40 nieopłaconych grobów. Wyremontowano pokrycie dachu kaplicy.

### KOMISJA INWESTYCJI I BUDŻETU

Radni zajęli się tematem ciepła sieciowego. Od 1 września 2022 roku wytwarzanie ciepła i dostarczanie go do odbiorców realizowane jest przez powołaną w tym celu spółkę komunalną „Ciepło Pyskowice”. W planie inwestycyjnym na 2023 r. w ramach modernizacji planowana jest zabudowa węzłów kompaktowych dwufunkcyjnych w budynkach przy ul. Wieczorka 32 A, B, 34 A, B oraz przy ul. Dworcowej 12 A, B. Jeżeli środki finansowe pozwolą, zostanie zabudowany węzeł także w budynku Wieczorka 30 A, B. Na realizację zadania w 2023 r. miasto otrzyma dofinansowanie w postaci dotacji celowej na kwotę 766 039,00 zł. W ramach inwestycji w br. spółka wykona przyłączy ciepłownicze do obiektu handlowo-usługowego przy ul. Poznańskiej.

Następnie komisja omówiła temat opieki społecznej i wsparcia rodzin w Pyskowicach.

W czerwcowych obradach komisji, które dokładnie omówimy w kolejnym numerze „PP”, uczestniczył nowy prezes Szpitala Powiatowego Sp. z o.o. w Pyskowicach Mirosław Sobczak. Przedstawił aktualną sytuację jednostki oraz opowiedział o planach jej reorganizacji. O wszelkich zmianach i sytuacji szpitala będziemy na bieżąco informować.

### KOMISJA REWIZYJNA

Radni przeanalizowali sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za rok 2022, wysłuchali informacji o stanie gminy Pyskowice, a także zajęli się sprawozdaniem finansowym. Na podstawie analizy „Raportu o stanie Gminy Pyskowice za 2022 rok” radni jednogłośnie poparli wniosek o udzielenie burmistrzowi wotum zaufania.

**Błażej Kupski**

## RAPORT O STANIE GMINY. PYSKOWICE 2022 W PIGUŁCE



### RAPORT O STANIE GMINY 2022

Ukazał się „Raport o stanie gminy za 2022 r.”. Na ponad 240 stronach podsumowujemy miniony rok – kondycję finansową miasta, najważniejsze inwestycje, wydarzenia, programy, inicjatywy. Szczegółowe dane składają się na całościowy obraz stanu Pyskowic na dzień 31 grudnia 2022 roku. Z publikacją można się zapoznać m.in. na stronie [www.pyskowice.pl/URZĄD\\_MIEJSKI/](http://www.pyskowice.pl/URZĄD_MIEJSKI/) „Raport o stanie gminy”. Zachęcamy do lektury.

„Raport” w przejrzysty sposób, m.in. poprzez tabele, wykresy zestawienia, daje wgląd w sytuację miasta w 2022 r. A był to kolejny trudny rok, w którym wszyscy odczuwaliśmy skutki wojny w Ukrainie. Miasto mocno zaangażowała się w pomoc partnerskiemu Czerwonogradowi. Choć wyzwania

nie brakowało, 2022 był jednak okresem udanym. Wyznaczone cele zostały osiągnięte, Pyskowice wciąż są w czołówce miast pozyskujących środki zewnętrzne, z przeznaczeniem na rozwój miasta i inwestycje.

„Mając na uwadze wyzwania, z którymi mierzyliśmy się w 2022 r. chciałbym serdecznie podziękować Przewodniczącej Rady Miejskiej Jolancie Drozd, przewodniczącym komisji branżowych oraz radnym Rady Miejskiej za wsparcie, porozumienie i wiele wspólnie podejmowanych, często trudnych decyzji. Dziękuję wszystkim osobom zaangażowanym w pracę na rzecz miasta: kadrze kierowniczej, pracownikom samorządowym, kierownictwu i pracownikom miejskich jednostek organizacyjnych, naszym nauczycielom i rodzicom, dyrektorom żłobka, przedszkoli i szkół, instytucji kultury, zależnych od miasta spółek kapitałowych, służbom, pracownikom branż, którzy wykonywali pracę na rzecz mieszkańców, a także związków i stowarzyszeń gmin. Ogromnie dziękuję również wszystkim członkom organizacji pozarządowych, mieszkańcom aktywnie uczestniczącym w życiu miasta i wolontariuszom niosącym bezinteresowną pomoc – składa podziękowania na wstępie „Raportu” Adam Wójcik, Burmistrz Miasta Pyskowice.

„Raport” znajdziecie Państwo w wersji elektronicznej na stronie [www.pyskowice.pl](http://www.pyskowice.pl) we wskazanym na wstępie miejscu. Liczymy, że jego lektura stanie się inspiracją do dyskusji na tematy ważne dla Pyskowic.

(pp)

## CMENTARZ KOMUNALNY ZMIENIA SIĘ NA LEPSZE



W ostatnich latach cmentarz komunalny przy ul. Poznańskiej przechodził liczne zmiany z myślą o wygodzie odwiedzających i podniesieniu estetyki miejsca. Przy nekropolii powstał m.in. przystanek autobusowy, pojawiła się lampa solarna, nowa wiata śmietnikowa, kolumbarium. Ostatnią z nowości jest remont dachu kaplicy oraz montaż systemu nagłaśniającego.

Zmiana poszycia dachowego wpłynie na polepszenie stanu technicznego budynku jako całości. Wnętrza będą bowiem lepiej zabezpieczone przed opadami deszczu. Z kolei wymiana sprzętu nagłaśniającego poprawi komfort uczestnictwa w odprawianych tu nabożeństwach. Należy

podkreślić, że kluczowy element systemu akustycznego, czyli wzmacniacz stereo, przekazał w darze ks. Jerzy Krawczyk. Proboszczowi parafii Nawrócenia św. Pawła w Pyskowicach należą się serdeczne wyrazy podziękowania i uznania, bo bez wkładu z jego strony inicjatywa nie doszłaby do skutku.

Przy okazji warto zwrócić uwagę na inne zmiany na cmentarzu. Zachęcamy do korzystania z „wymienialnika” zniczy. Przy wejściu ustawiona jest półka, na której można zostawić użyty, ale i czysty i nieuszkodzony lampion, po to, by inna osoba mogła go ponownie wykorzystać. W ten sposób zużyty znicz zyskuje drugie życie i nie musi trafić do kubłów na śmieci, które od jakiegoś czasu stoją pod estetyczną wiatą.

Przypominamy też o możliwości korzystania z wyszukiwarki grobów zmarłych GROBONET na stronie [www.pyskowice.pl](http://www.pyskowice.pl).

W sumie w ostatnich latach gmina Pyskowice na odnowienie cmentarza i usprawnienie obsługi związanej z pochówkiem przeznaczyło blisko 300 tys. zł (koszty remontu kaplicy, budowy wiaty śmietnikowej, uruchomienia kolumbarium i aplikacji GROBONET).

(pp)

## PARK TRAMPOLIN WYGRAŁ W VII PBO

### VII EDYCJA PYSKOWICKIEGO BUDŻETU OBYWATELSKIEGO

## Mieszkańcy wybrali Park Trampolin na Placu Dożynkowym



12 czerwca 2023 r. zakończyło się głosowanie w ramach VII Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego. Z wyboru mieszkańców w przyszłym roku zrealizowany zostanie Park Trampolin na Placu Dożynkowym. Wszystkim, którzy wzięli w udział w głosowaniu serdecznie dziękujemy.

Puła środków VII edycji Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego wyniosła 200.000,00 zł. Łącznie oddano **965 głosów**, w tym ważnych **826** (elektronicznych 598, „papierowych” 228).

W wyniku głosowania do realizacji w przyszłorocznym budżecie wchodzi zadanie nr 3: Park Trampolin na Placu Dożynkowym, kwota 198 236,09 zł.

(pp)

Nr zadania	Nazwa zadania	Kwota w PLN	Liczba głosów
1.	Montaż zrekonstruowanej rzeźby Stanisława Hochuła oraz aranżacja skwerku naprzeciw budynku byłego dworca kolejowego przy ul. Szpitalnej.	200 000,00	136
2.	Aktywny senior w Pyskowicach.	70 000,00	173
3.	Park Trampolin na Placu Dożynkowym.	198 236,09	288
4.	Modernizacja placu zabaw przy ul. Piaskowej 104 w Dzierźnie.	100 000,00	64
5.	Modernizacja placu zabaw przy ul. Kościuszki obok parafii MBNP w Pyskowicach.	100 000,00	165



## KOMPUTERY I LAPTOPY DLA OŚWIATY Z CYFROWEJ GMINY

Sprzęt komputerowy o łącznej wartości 169 703,10 zł trafił do miejskich szkół, przedszkoli oraz Centrum Usług Wspólnych (dawny Zespół Obsługi Placówek Oświatowych). Zakup sfinansowano w ramach projektu Cyfrowa Gmina.

Każde z pięciu przedszkoli otrzymało po 2 laptopy, każda ze szkół cztery komputery, a dwa wzbogaciły wyposażenie CUW. Inwestycja realizuje główny cel projektu Cyfrowa Gmina, czyli cyfryzację jednostek publicznych w połączeniu z zapewnieniem bezpieczeństwa samorządowym systemem informatycznym.

Realizacja zadania przyczyni się też do niwelowania negatywnych skutków społecznych i gospodarczych pandemii COVID-19 w latach 2020-2021 w Polsce. W ramach działań uruchomiono już m.in. bezpłatną aplikację „Blisko”.

Wartość całego przedsięwzięcia to 553 650 zł, a fundusze w 100 proc. pochodzą z Programu Operacyjnego Polska Cyfrowa (Oś Priorytetowa



V Rozwój cyfrowy JST oraz wzmocnienie cyfrowej odporności na zagrożenia REACT-EU działanie 5.1 Rozwój cyfrowy JST oraz wzmocnienie cyfrowej odporności na zagrożenia) korzystającego ze środków Unii Europejskiej.

(pp)

## PLANY BUDOWY SZKOLNEJ HALI SPORTOWEJ Z DOFINANSOWANIEM

22 maja w trakcie uroczystości na boisku Szkoły Podstawowej nr 4 wojewoda śląski Jarosław Wieczorek przekazał symboliczny czek na kwotę 2,8 mln z przeznaczeniem na budowę hali gimnastycznej dla uczniów placówki. W wydarzeniu wzięli również udział poseł Jarosław Gonciarz, Radny Sejmiku Województwa Śląskiego Bartłomiej Kowalski, przedstawiciele powiatu gliwickiego oraz oczywiście jako gospodarz burmistrz Pyskowic Adam Wójcik.

Plany zakładają budowę hali gimnastycznej z boiskiem o wymiarach 20 x 40 m wraz z zespołem szatniowo – sanitarnym. Powierzchnia boiska pozwoli na prowadzenie meczów piłki koszykowej, siatkowej, ręcznej oraz nożnej. Obiekt ma zostać wyposażony w wykładzinę uniwersalną, odpowiednią dla rozgrywek sportowych, zajęć dla rolkarzy, treningów strzelniczych, imprez artystycznych. Obiekt zostanie połączony przewiązką z budynkiem szkoły.

Zadanie wpłynie na podniesienie komfortu edukacyjnego uczniów oraz przysłuży się zdrowiu mieszkańców, gdyż hala w założeniu ma być otwarta również w godzinach popołudniowych oraz w weekendy dla wszystkich zainteresowanych aktywnością sportową.

Realizacja projektu planowana jest na przyszły rok, a szacowane koszty wynoszą 6,8 mln zł. Na brakującą część złożą się środki



miasta oraz ewentualnie pozyskane z innych źródeł. Dofinansowanie w kwocie 2,8 mln zł pochodzi z programu Ministerstwa Sportu i Turystyki „Olimpia”, obejmującego budowę przyszłolnych hal sportowych na 100-lecie występów reprezentacji Polski na igrzyskach olimpijskich.

(pp)

## „PRACOWNIA Z KLIMATEM” DLA „ZIELONEJ” SZKOŁY

Mikroskopy, stacja pogody, interaktywny monitor. To wszystko będzie już po wakacjach służyć uczniom Szkoły Podstawowej nr 6 z Oddziałami Integracyjnymi w nowej pracowni przyrodniczej. Placówka dostała na ten cel 60 tys. zł z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach. Dotacja wystarczy na pokrycie całości wydatku.

Szkoła w konkursie WFOŚ „Zielona pracownia 2023” otrzymała kwotę 48 tys. zł. Już wcześniej mogła się pochwalić wygraną w konkursie „Zielona pracownia 2023 – projekt” w wysokości 12 tys. zł, które mogła przeznaczyć na wkład własny. Tym samym stworzenie pracowni nie wymaga udziału finansowego gminy.

Na co zostanie wykorzystana pomoc? Projekt obejmuje remont i odnowienie sali wraz z umieszczeniem grafik o tematyce ekologicznej. Pojawią się nowe meble, ale najważniejsze nowości to monitor interaktywny na jezdnej podstawie oraz stacja pogodowa zasilana bateriami słonecznymi. Powstanie również osiem stanowisk do obserwacji mikroskopowej. Ze środków z dotacji zakupione zostaną również pomoce dydaktyczne do biologii i geografii, mikroskopy, plansze dydaktyczne i programy edukacyjne.



Realizacja „Zielonej pracowni” pod nazwą „Pracownia z klimatem” przewidziana jest na sierpień 2023. Warto podkreślić, że projekt wpisuje się w działania szkoły - program edukacyjny „Śladami przyrody” oraz inicjatywy o charakterze proekologicznym dla społeczności szkoły i zaprzyjaźnionych przedszkoli: dni otwarte, lekcje pokazowe, pokazy doświadczeń, konkursy ekologiczne.

(pp)



## SAMORZĄDOWCY I DZIAŁACZE SPOŁECZNI Z POWIATU ROZMAWIALI O WSPÓŁPRACY

Za nami I Kongres Gmin i Organizacji Pozarządowych Powiatu Gliwickiego w Pyskowicach. 22 maja z samorządowcami spotkał się wojewoda śląski Jarosław Wieszczek, by porozmawiać o roli i znaczeniu



III sektora. Jak podkreślał burmistrz Pyskowic Adam Wójcik to właśnie takie organizacje są ważnym parterem samorządów.

W wydarzeniu, które odbyło się w Miejskim Ośrodku Kultury i Sportu, uczestniczyło ok. 50 osób – przedstawiciele lokalnych samorządów, jak i organizacji z terenu powiatu. Była szansa, by podyskutować o potrzebach sektora pozarządowego i wyzwaniach dla niego.

Kongres stawiał sobie bowiem za cel dokonanie analizy i diagnozy sytuacji organizacji pozarządowych oraz działań społecznych w powiecie gliwickim, a także przedstawienie rozwiązań wspierających ich działalność i rozwój jako podmiotów odgrywających istotną rolę w życiu społecznym i kulturalnym.

Spotkanie było okazją do nawiązania nowych kontaktów, wymiany myśli i doświadczeń, a także otwarciem debaty o warunkach funkcjonowania organizacji pozarządowych oraz społeczników z terenu powiatu gliwickiego. Jak zwracał uwagę burmistrz Pyskowic Adam Wójcik to dzięki nim wspólnoty samorządowe mogą działać sprawniej i lepiej, ważnym jest zatem stałe poszukiwanie rozwiązań i poprawianie współpracy.

(pp)

## PONAD 315 TYS. ZŁ BUDŻETU WOJEWÓDZTWA NA PRZEBUDOWĘ UL. PODDĘBIE

12 czerwca zastępca burmistrza Pyskowic Piotr Magda odebrał w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Śląskiego w Katowicach symboliczny czek na kwotę 315 600,00 zł. Środki te pozwolą na przebudowę ul. Poddebie.



Pomoc trafi do Pyskowic w ramach dotacji samorządu województwa na modernizację dróg dojazdowych do gruntów rolnych oraz ochronę takich gruntów. W skali regionu na ten cel przeznaczonych zostanie 14,1 mln zł.

Czeki wręczał Grzegorz Boski, członek Zarządu Województwa Śląskiego, a w wydarzeniu uczestniczyli także radni sejmiku – Maria Małterla i Marek Bieniek.

Warto zaznaczyć, że zgodnie z ustawą o ochronie gruntów rolnych i leśnych środki pozyskiwane z tytułu wyłączenia gruntów rolnych z produkcji są gromadzone przez Zarząd Województwa na wyodrębnionym rachunku bankowym. Do Departamentu Terenów Wiejskich Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego w tym roku wpłynęły wnioski z 49 gmin i powiatów na 67 dróg, o łącznej długości ok. 53 km.

Plany zakładają wykonanie inwestycji w Pyskowicach do końca tego roku. Przyznana dotacja powinna pokryć ok. 60 proc. kosztów prac.

(pp)

## DRAMAGEDON, SZLAKIEM RZEKI I ZABYTEKÓW

### KIERUNEK ➔ GZM

**1 LIPCA 2023 r.**  
ZBROŚLAWICE  
PYSKOWICE

**9:00-15:00**





**Dramagedon,**  
kajakiem od sztolni do pomników przyrody

Zrealizowano z udziałem środków finansowych z budżetu Górnośląsko-Zagłębiowskiej Metropolii

Skorzystaj ze 133 mikrowypraw!  
**SPRAWDŹ: KIERUNEKGZM.PL**

Górnośląsko-Zagłębiowska Metropolia
PYSKOWICE

1 lipca br. w ramach obchodów święta Górnośląsko – Zagłębiowskiej Metropolii zapraszamy na niezwykle wydarzenie – „Dramagedon, kajakiem od sztolni do pomników przyrody”, czyli wycieczkę szlakiem rzeki i zabytków.

Co czeka na uczestników? Łączona wyprawa od sztolni Fryderyk w Ptkowicach, obiektu z listy UNESCO, przez spływ kajakowy od Zawady do Pyskowic, po spacer edukacyjny z dendrologiem po Parku Miejskim w naszym mieście szlakiem pomników przyrody.

Wycieczka jest wspólną inicjatywą Pyskowic i Zbroślawic, która zyskała uznanie Górnośląsko – Zagłębiowskiej Metropolii, wpisując się w program ogólnoglomeracyjnych obchodów 6. urodzin GZM.

Wydarzenie zostało zorganizowane z udziałem środków finansowych GZM.

(pp)



Z głębokim żalem żegnamy

śp. Teresę Sklebis-Derę, która odeszła od nas w wieku 80 lat.

Szczerze wyrazy współczucia Rodzinie i Bliskim składają

**Koleżanki emerytki**





## ZAPRASZAMY NA BEZPŁATNE SZCZEPIENIA PRZECIW MENINGOKOKOM

Miasto Pyskowice wraca do realizacji programu szczepień przeciw meningokokom, tym razem na lata 2022-2025. W tym roku z bezpłatnych szczepień będą mogły korzystać dzieci z roczników 2016-2020 (powyżej 3 roku życia), zamieszkałe na terenie naszego miasta.

Preparat podawany jest przeciw zakażeniom *Neisseria meningitidis* typu A, C, W-135 oraz Y. Aby zapisać się i ustalić termin wizyty szczepiennej należy skontaktować się, osobiście lub telefonicznie, z ośrodkiem zdrowia wybranymi do realizacji programu:

- NZOZ CENTRUM USŁUG MEDYCZNYCH AA „REMEDIUM” AWRAMIENKO SPÓŁKA JAWNA, ul. Paderewskiego 11, tel. 32 233 87 62
- IWONA KUŹMIŃSKA-MERYK I PARTNERZY-LEKARZE, ul. Wojska Polskiego 10, tel. 32 233 20 06
- LEKARSKA SPÓŁKA PARTNERSKA KRYSZYNA KAŹMIER-CZYK I BARBARA MIARCZYŃSKA-KUNERT, ul. gen. Władysława Sikorskiego 83, tel. 32 233 26 63.

Zakażenia meningokokowe są wywoływane przez bakterie, które mogą powodować zapalenie opon mózgowo-rdzeniowych oraz sepsę.



Do zakażenia może dojść w każdym wieku. Podwyższone ryzyko infekcji występuje w dużych zbiorowiskach ludzkich. Szczepienie daje najlepszą i skuteczną ochronę przed inwazyjnymi zakażeniami. Do zakażenia meningokokami dochodzi drogą kropelkową podczas kontaktu z osobą chorą lub bezobjawowym nosicielem.

Program finansowany jest ze środków budżetu miasta Pyskowice. Zapraszamy do udziału!

(pp)

## ROK DZIAŁALNOŚCI RADY SENIORÓW MIASTA PYSKOWICE

30 maja 2022 odbyło się inauguracyjne posiedzenie pierwszej w naszym mieście rady seniorów. Przez ten rok reprezentacja naszych najstarszych mieszkańców obradowała na dwunastu posiedzeniach. Ale do tego nie ograniczyła się jej działalność.

Na pierwszych zebraniach wybrano prezydium – przewodniczącą została Teresa Gorczyca, wiceprzewodniczącą Danuta Sasiadek, sekretarzem Bożena Nowak – oraz przyjęto podstawowe dokumenty: regulamin i plan pracy rady. Dokumenty można znaleźć na stronie internetowej [www.pyskowice.pl](http://www.pyskowice.pl) w zakładce Urząd Miejski.

Rada wiele uwagi poświęcała współpracy ze środowiskami senioralnymi. W jej posiedzeniach uczestniczyli prezesi klubów emeryckich, dyrektor OPS, kierownik Dziennego Domu Senior+, przedstawiciel Caritas. Przedmiotem rozmów były możliwości współpracy, sposoby i formy wspierania osób starszych. Dzieleno się uwagami, propozycjami wspólnych działań. Spotkania wytyczały kierunki działalności rady, a jednocześnie były miejscem wymiany informacji na temat codzienności życia seniorów, odpowiedzi na wnioski, zapytania i potrzeby.

Rada seniorów uczestniczyła w kilku akcjach adresowanych do osób starszych. W ramach monitorowania ich potrzeb od sierpnia do listopada 2022 r. uruchomiono „Skrzynki Obywatelskie”. Inicjatywę poparł burmistrz Pyskowice. Oznakowane skrzynki pojawiły się we wszystkich miejscach spotkań emerytów oraz w urzędzie miejskim, bibliotece i OPS. Do parafii pyskowickich przekazano informację. Zebrane wnioski i postulaty dotyczyły podstawowych potrzeb osób starszych, m.in. dostępu do lekarzy specjalistów, rehabilitacji, porządku w mieście, komunikacji czy handlu. Zostały one przedstawione burmistrzowi, a ten osobiście na posiedzeniu 9 stycznia odniósł się do nich. Odpowiedzi na piśmie trafiły do opiekunów grup senioralnych.

Rada włączyła się również w akcję „Świąteczna paczka”, poprzez przygotowanie paczek dla trzech osób z terenu Pyskowice. Członkowie brali rów-



niez udział w konferencjach, które pomagają w pracy na rzecz seniorów. Ta w Urzędzie Wojewódzkim w Katowicach dotyczyła „Roli i zadań rad seniorów w lokalnych środowiskach”, tematem tej w Knurowie były przedsięwzięcia związane z programem Erasmus + dla dorosłych, m.in. w kontekście dofinansowania działalności Uniwersytetów Trzeciego Wieku.

Do kolejnej edycji konkursu wojewody śląskiego na najaktywniejszego seniora rada zgłosiła Józefa Rubina. Jest on również autorem wniosku do Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego zatytułowanego „Aktywny Senior”. Rada objęła patronatem ten wniosek.

W trosce o zdrowie seniorów rada promowała programy „Koperta Życia”, „Ogólnopolska Karta Seniora” oraz „Pyskowicki Senior 60 +”. Zainteresowanych tymi programami zachęcamy do kontaktu z radą.

By być bliżej mieszkańców, od października 2022 r. członkowie rady pełnią dyżury w bibliotece miejskiej. Po przerwie wakacyjnej od września br. zostaną one wznowione. Więcej informacji w miejscu dyżurów.

- Mamy nadzieję na dalszą owocną współpracę z ludźmi, którym dobro osób starszych leży na sercu – podsumowuje Teresa Gorczyca, przewodnicząca Rady Seniorów Miasta Pyskowice.

(pp)

## SUKCES JULII W KONKURSIE WIEDZY BIBLIJNEJ

Miło nam poinformować, że Julia Zawisła, uczennica Szkoły Podstawowej nr 4, zdobyła pierwsze miejsce w Wojewódzkim Konkursie Wiedzy Biblijnej dla klas VI – VIII szkół podstawowych. Finał odbył się w Katowicach, w gmachu Wydziału Teologicznego Uniwersytetu Śląskiego.

W zorganizowanym już po raz 28. konkursie wzięło udział 60 uczniów z 50 szkół podstawowych z naszego regionu. Konkurs miał trzy etapy: szkolny, rejonowy i wojewódzki, a jego rangę można porównać z olimpiadami przedmiotowymi. Tegoroczna edycja odbyła się pod hasłem: „Zdumiewali się Jego nauką, gdyż słowo Jego było pełne mocy” (Łk 4,32).

Julia jest uczennicą kl. VI b, do konkursu przygotowywał ją ks. Paweł Kowalik. Nie jest to pierwszy konkursowy sukces Julki, ale pierwszy takiego znaczenia. Gratulując Julce sukcesu usłyszałam, że lubi zgłębiać wiedzę, nauka ubogaca ją życiowo, cieszą ją sukcesy, dają dużo satysfakcji.



Jednak nie zwycięstwa w konkursach były i są dla niej najważniejsze, ale świadomość, że trud włożony w przygotowania został wynagrodzony.

Życzymy dalszych sukcesów i satysfakcji ze zdobytej wiedzy!

Ewa Podstawka, nauczycielka SP 4 w Pyskowicach





## WYMARZONY DZIEŃ DZIECKA

**W** tym roku uczniowie Zespołu Szkół Specjalnych w Pyskovicach spędzili Dzień Dziecka inaczej niż zazwyczaj. Wychowankowie opuścili mury szkoły, by miło spędzić ten wyjątkowy dzień.

Grupa uczniów wyjechała do Czech w ramach Międzynarodowego Funduszu Wyszehradzkiego projekt „Generacja V4 – Muzykoterapia, zajęcia integracyjno-muzyczne”. Tam przez pięć dni integrowała się oraz rozwijała muzycznie z uczniami z czeskiej Zakładni Skola w Opawie.

Pozostałym wychowankom zorganizowano zajęcia dostosowane do ich zainteresowań, możliwości i potrzeb. Młodsze klasy spędziły czas w Gospodarstwie Agroturystycznym Ranczo Kornelia i Krystian Kielbasa.

Starsze klasy natomiast zorganizowały sobie piknik połączony z aktywnością fizyczną. Nieważne jak i gdzie, ważna była dobra i spontaniczna zabawa oraz uśmiech na twarzach uczniów. Nie zabrakło też amatorów kina, którzy wybrali się do „Cinema City” w Gliwicach. Z udanego seansu filmowego nasi uczniowie wyciągnęli naukę, że pomagając innym, można być „superbohaterem” na co dzień. Starsi postanowili zagrać w siatkówkę plażową i w tym celu wybrali się do Czechowic.

I tak upłynął ten wyjątkowy dzień uczniom Zespołu Szkół Specjalnych w Pyskovicach.

„Czasami rzeczy najwyklesze – kiedy się je dzieli z właściwymi ludźmi – bywają niezwykle” – Nicholas Sparks. **(pp)**



## „JEDYNKOWE” IMPREZY CZERWCOWE

**J**ak co roku o tej porze, kiedy pogoda zaczyna sprzyjać zabawom na świeżym powietrzu, w naszym przedszkolu rozpoczynamy sezon na wiosno – letnie imprezy w ogrodzie przedszkolnym.

W tym roku sezon został zainaugurowany „Festynem Rodzinnym”, który organizujemy już od osiemnastu lat i w organizację którego zaangażowani są przede wszystkim rodzice przedszkolaków. Wesołe zabawy, huczna muzyka rozbrzmiewała do zmierzchu, po całej południowej dzielnicy naszego miasta, a na dzieci czekały liczne atrakcje, tj. zabawa na zamku dmuchanym, malowanie twarzy, kolorowe tatuaże oraz loteria fantowa.

Kolejną ważną uroczystością był „Dzień Dziecka”, który w tym roku nasi przedszkolacy obchodzili na sportowo. Każda z grup przedszkolnych, ubrana w swoje barwy, rozpoczęła świętowanie od przedszkolnej Zumby przy skocznej muzyce. Wspólny taniec „Chocolate choco choco” czy „Gummy Bear” był nie lada rozgrzewką. Następnie przedszkolaki musiały wykonać kilka zadań sportowych, pokonać tor przeszkód, przeciągać linę. Po tak intensywnej zabawie przyszedł czas na relaksację i odpoczynek. Przy dźwiękach gitary, na której zagrała dla nas pani Ola – mama Kubusia, odśpiewaliśmy takie przeboje jak „Pieski małe dwa”, „Jadą, jadą misie”, „Jagódki”, itp. oraz schłodziliśmy się zjadając lody.

Na zakończenie tego wesołego i pełnego wrażeń czasu odbył się w ogrodzie przedszkolnym „Wiosenny bal” z wodzirejem.

Dobry humor i piękna pogoda towarzyszyły nam przez wszystkie czerwcowe imprezy. W tak wspaniałym nastroju będziemy za niedługo żegnać się z przedszkolem i wyruszymy na wakacyjne wojaże.

Już teraz życzymy naszym przedszkolakom udanych i bezpiecznych wakacji. **Iwona Jaszczyk, Przedszkole nr 1**



## ROWEROWO U KORCZAKA

**2** czerwca 2023 r. Szkoła Podstawowa nr 5 im. Janusza Korczaka w Pyskovicach świętowała Światowy Dzień Roweru. Pomysłodawcą święta był pracujący w Stanach Zjednoczonych polski socjolog i członek młodzieżowej reprezentacji kraju Leszek Sibilski.

Głównym celem tego dnia jest promowanie roweru jako środka transportu, ma także zwrócić uwagę na to jak ważne jest zapewnienie bezpie-

czeństwa na drodze. W naszej szkole święto przyjęło się doskonale i jest oczekiwane przez uczniów przez cały rok.

Jak należy zachować się przy przejściu dla pieszych? Kiedy możemy, a kiedy musimy się zatrzymać przy konkretnych znakach, jak zachować się w różnych sytuacjach drogowych – przypomniał gość specjalny dzielnicowy Robert Bonk, który przeprowadził pogadankę o bezpieczeństwie w ruchu drogowym. Następnie uczniowie rywalizowali w praktycznym teście swoich umiejętności, gdzie musieli w najkrótszym czasie przejechać tor z poznanowaniem znaków drogowych. Do rywalizacji przystąpili uczniowie klas 3.

Wszystkich uczestników nagrodziliśmy dyplomami i nagrodami ufundowanymi przez miasto Pyskowice.

Dziękujemy Piekarni – Cukierni „Marysia” za pyszne pączki.

Mamy nadzieję, że w przyszłym roku spotkamy się w Miasteczku Ruchu Drogowego w naszej szkole.

**Beata Krasówka, SP nr 5 im. J. Korczaka w Pyskovicach**

## KOLEJNE SUKCESY KLASY SPORTOWEJ Z „SZÓSTKI”



**R**eprezentacja dziewczyn ze Szkoły Podstawowej nr 6 w Pyskovicach dotarła do finałów Igrzysk Młodzieży Szkolnej Województwa Śląskiego. Na zawodach 30 i 31 maja dziewczęta zdobyły VII miejsce w kategorii tenisa stołowego oraz IV miejsce w piłce siatkowej. Wydarzenie patronatem objęło Ministerstwo Sportu, Szkolny Związek Sportowy oraz Śląski Kurator Oświaty.

Drużynę tenisa stołowego tworzyły **Katarzyna Galonska, Monika Stanioch i Hanna Sygidus**, natomiast piłki siatkowej – **Katarzyna Galonska, Kinga Jarzabek, Milena Kielbus, Natalia Krawiec, Milena Lubieniecka, Wiktoria Majchrzak, Zuzanna Nyszkiewicz, Hanna Sygidus oraz Zuzanna Zielińska**. Obie drużyny wspierał trener **Jacek Sygidus**.

Dziękujemy naszym zawodniczkom za reprezentowanie szkoły na arenie sportowej, za włożenie ogromnego wysiłku oraz za dostarczenie wielu wrażeń i emocji.

Serdeczne gratulujemy!

**(pp)**



## MISTRZOWIE TAEKWON-DO Z PYSKOWIC

22. kwietnia zawodnicy Śląskiego Klubu Taekwon-Do startowali w Pankach w Międzywojewódzkich Mistrzostwach Młodzików, Juniorów Młodszych i Juniorów.

Pola Wojciechowska zdobyła brązowe medale w układach oraz w walkach, a Xavier Wojciechowski wywalczył złote medale w technikach specjalnych i w walkach, a także brązowy w układach i został najlepszym zawodnikiem mistrzostw jako junior młodszy!

Klub oraz miasto Pyskowice reprezentowali również Sonia Cebulska, Olga Leszczyńska i Maja Ziobro, pod czujnym okiem rodziców i trenera Bogdana Matwiejczuka.

Gratulujemy sukcesów i życzymy dalszych.

(pp)



## ZAWODY HOBBY HORSE

11 czerwca Hokus Pokus oraz Stowarzyszenie „Stacja Pyskowice” zorganizowały pierwsze w Pyskowicach zawody koników na pastyku.

Zabawa, humor i piknik rodzinny złożyły się na niezwykle wydarzenie. Na najszybszych młodych jeźdźców czekały medale, a na wszystkich uczestników słodkie niespodzianki i upominki. Po zawodach impreza przerodziła się w piknik.

Dziękujemy uczestnikom za zaangażowanie, a UM Pyskowice za upominki, MOKiS Pyskowice za udostępnienie placu za stadionem, HOKUS POKUS z Pyskowic za pomysł, prowadzenie i medale oraz KajoLina Fotografia z Pyskowic za fotorelację z wydarzenia.

Zapraszamy do śledzenia kolejnych wydarzeń na naszej stronie internetowej [www.stacjapyskowice.pl](http://www.stacjapyskowice.pl) oraz na naszym profilu na Facebooku.

Maria Kornacka, Stacja Pyskowice





# DRAMA

## tyżujemy, bo tego chcemy!

PÓŁKOLONIE DLA DZIECI

17-29 lipca 2023 r.

Udział bezpłatny!

Więcej informacji: MOKiS Pyskowice

tel. 32 233 25 34, [www.mokis.pyskowice.pl](http://www.mokis.pyskowice.pl)

Lato w teatrze jest programem Instytutu Teatralnego im. Zbigniewa Raszeńskiego finansowanym ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego

**GMINNY PUNKT  
KONSULTACYJNO-INFORMACYJNY  
PROGRAMU „CZyste Powietrze”**

adres: .....URZĄD MIEJSKI W PYSKOWICACH, pok. 104.....  
godziny: poniedziałek, środa, piątek 8.00 – 10.00.....  
.....wtorek 13.00 – 15.00.....  
.....czwartek 15.00 – 17.00.....  
e-mail: ...gk@pyskowice.pl..... tel. 32 332 60 14, 32 332 60 00.....



# Zyskaj czyste powietrze

„Czyste Powietrze” Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej to kompleksowy program, skierowany do osób fizycznych, którego celem jest poprawa efektywności energetycznej oraz zmniejszenie lub uniknięcie emisji pyłów i innych zanieczyszczeń wprowadzanych do atmosfery przez domy jednorodzinne.

## SPRAWDŹ JAKĄ DOTACJĘ MOŻESZ OTRZYMAĆ

Część 1 programu „Czyste Powietrze” dla PODSTAWOWEGO POZIOMU DOFINANSOWANIA						
Lp.	Rodzaj przedsięwzięcia	Próg dochodowy	Maksymalna kwota dotacji		Maksymalna kwota dotacji z kompleksową termomodernizacją	
			bez PV*	z PV	bez PV	z PV
1.	Wymiana źródła ciepła na pompę ciepła**** z termomodernizacją	135 000 zł/rok	35 000 zł	41 000 zł	60 000 zł	66 000 zł
2.	Wymiana źródła ciepła na inne źródło z termomodernizacją		25 000 zł	31 000 zł	50 000 zł	56 000 zł
3.	Termomodernizacja		13 000 zł	N/D	33 000 zł	N/D
Część 2 programu „Czyste Powietrze” dla PODWYŻSZONEGO POZIOMU DOFINANSOWANIA						
Lp.	Rodzaj przedsięwzięcia	Próg dochodowy	Maksymalna kwota dotacji		Maksymalna kwota dotacji z kompleksową termomodernizacją	
			bez PV	z PV	bez PV	z PV
1.	Wymiana źródła ciepła na pompę ciepła**** z termomodernizacją	2 651 zł** i 1 894 zł***	50 000 zł	59 000 zł	90 000 zł	99 000 zł
2.	Wymiana źródła ciepła na inne źródło z termomodernizacją		32 000 zł	41 000 zł	72 000 zł	81 000 zł
3.	Termomodernizacja		25 000 zł	N/D	48 000 zł	N/D
Część 3 programu „Czyste Powietrze” dla NAJWYŻSZEGO POZIOMU DOFINANSOWANIA						
Lp.	Rodzaj przedsięwzięcia	Próg dochodowy	Maksymalna kwota dotacji		Maksymalna kwota dotacji z kompleksową termomodernizacją	
			bez PV	z PV	bez PV	z PV
1.	Wymiana źródła ciepła na pompę ciepła**** z termomodernizacją	1 526 zł** i 1 090 zł***	70 000 zł	79 000 zł	120 000 zł	135 000 zł
2.	Wymiana źródła ciepła na inne źródło z termomodernizacją		50 000 zł	59 000 zł	100 000 zł	115 000 zł
3.	Termomodernizacja		40 000 zł	N/D	70 000 zł	N/D

\*PV – mikroinstalacja fotowoltaiczna

\*\* dochód w gospodarstwie domowym jednoosobowym

\*\*\* dochód na jedną osobę w gospodarstwie domowym, w którym jest więcej niż jedna osoba

\*\*\*\* dot. pompy ciepła typu powietrze-woda albo gruntowej pompy ciepła

WIĘCEJ INFORMACJI W GMINNYM PUNKCIE KONSULTACYJNO-INFORMACYJNYM PROGRAMU „CZyste Powietrze”





**PYSKOWICE**

**17 lipca 2023 r.**  
godzina 17.00  
**Plac zabaw w Dzierźnie**

**31 lipca 2023 r.**  
godzina 17.00  
**Park Miejski w Pyskowicach**

**Rozmowy  
na dziś i jutro**



Z nami Pyskowice nie mają tajemnic.


# MEBLE NA WYMIAR

Marek Bytomski MARKPAT

**KUCHNIE  
SZAFY  
ZABUDOWY**

 **884 988 611**

Znajdź nas na Facebooku

 **Usługi Stolarskie  
Marek Bytomski**

# PODOLOG

## MARCIN KUCZKOWSKI

ul. M. Curie-Skłodowskiej 15, 44-180 Toszek **tel. 508 926 486**

Zabiegi w zakresie:

- wrastających paznokci
- pękających pięt
- paznokcie zdeformowane, przerośnięte
- odciski, modzele, nadmierne rogowacenie naskórka
- grzybica paznokci

**\*możliwy dojazd do klienta**

[www.stopytoszek.pl](http://www.stopytoszek.pl)

 Znajdź nas na  
Facebook



Wydawca: GMINA PYSKOWICE.

Redakcja: ul. Strzelców Bytomskich 3, 44-120 Pyskowice, tel.: 32 332 60 63; fax: 32 332 60 02; e-mail: gazeta@pyskowice.pl

Krzysztof Łapucha – redaktor naczelny. Kolegium redakcyjne: I. Paszek, T. Gorczyca, A. Kazubek, B. Kupski, P. Denisiewicz.

Redakcja nie zwraca niezamówionych materiałów, zastrzega sobie prawo do dokonywania skrótów, przeredagowań i zmiany tytułów, nie odpowiada za treść reklam, ogłoszeń i listów. Każdy z autorów bierze odpowiedzialność za prawdziwość informacji podanych w artykułach, informacjach i komunikatach oraz oświadcza, że posiada wszystkie wymagane zgody związane z ochroną danych osobowych, w tym związanych z ochroną wizerunku.

Nakład 3200 egzemplarzy. Skład i druk: BŁĘKITNE STUDIO JOANNA WILIŃSKA-BISKUP, ul. Fryderyka Chopina 6, 44-100 Gliwice.



Burmistrz Miasta Pyskowice Adam Wójcik zaprasza na

# 36.DNI PYSKOWIC

21-23.07.2023 r.



## Nocny Kochanek

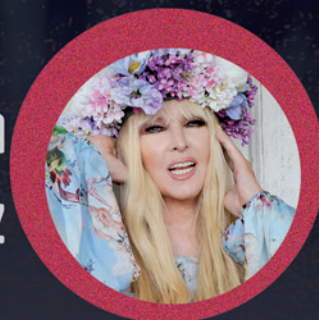


## Łydka Grubasa

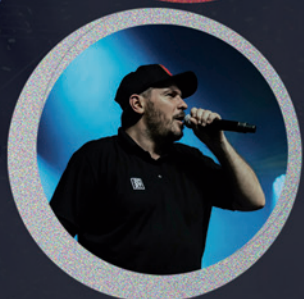
## C-Bool



## Maryla Rodowicz



## O.S.T.R.



## Paluch

## K.K.O.

## KNS NON BLASK

### NIEDZIELA 23 lipca

Plac przy zbiegu ulic:  
Szpitalnej, Dworcowej i Wojska Polskiego

12.00 Śniadanie na trawie  
16.00 Na leżaku rozmowy:  
„Jak marzenia zamienić w zawód”  
Leszek Bigos pisarz fantastyki  
17.00 Program dla dzieci „Piraci z Karaibów”  
18.00 Popołudnie z Radiem Silesia:  
Wiktor Trojanowski, Bożena Mielnik,  
zespół Arkadia Band  
20.00 Wręczenie wyróżnień:  
Pyskowickie Wieże i Twarze Pyskowic

### 20:30 Maryla Rodowicz

PONADTO W PROGRAMIE:  
Strefa relaksu  
Wesołe Miasteczko  
Kramy i gastronomia  
Konkursy z Ciepło Pyskowice  
Słodki konkurs z cukiernią Szmidt

### PIĄTEK 21 lipca

Plac przy zbiegu ulic:  
Szpitalnej, Dworcowej i Wojska Polskiego

15.00 Zaczytane Podwórko dla dzieci  
17.00 Wyciskanie sztangi  
17.00 Otwarte zajęcia na skateparku  
17.30 Na leżaku rozmowy:  
„Polski Forrest Gump”  
Tomasz Sobania

#### NOC z HIP-HOPem

19:00 K.K.O. i KNS NON BLASK  
20:00 Paluch  
21:00 O.S.T.R.

### SOBOTA 22 lipca

Plac przy zbiegu ulic:  
Szpitalnej, Dworcowej i Wojska Polskiego

15.00 Cyrkowe Podwórko

18:00 Łydka Grubasa  
20:00 Nocny Kochanek  
22:00 C-Bool

IMPREZY TOWARZYSZĄCE:

ŚRODA 19 lipca, plac Józefa Piłsudskiego  
19.00 Pyskowicka Połańcówka

SOBOTA 22 lipca, Dzierżno Małe, ul. Nad Kanalem 5  
9.00 - 12.00 MAYTUR - piknik pod żaglami

NIEDZIELA 23 lipca, Szkoła Podstawowa nr 4  
15.30 Pokaz Grupy Poszukiwawczo-Ratowniczej  
OSP Orzech z psami

ORGANIZATORZY:



SPONSORZY:



PARTNERZY:



PATRONAT MEDIALNY:



KATOWICE

